

ՀԱՅԿ ԳԱԶԱՐԵԱՆ

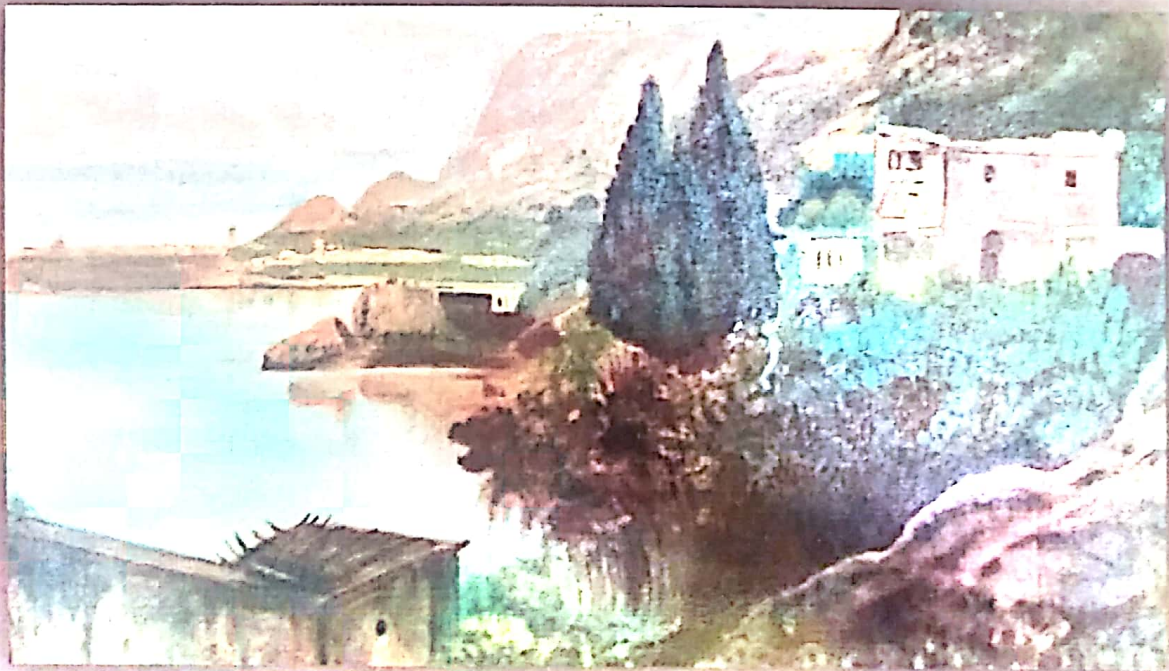
HAIG GHAZARIAN

# ԿԵՍԱՐԻՈՅ ՆԱԽՃԻՐՆԵՐԸ

*Էջեր օրագրի*

THE CAVERNS OF GESARIA

*Pages from my diary*



ԵՐԵՒԱՆ 2014 YEREVAN

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԵԱՆ  
ԳԻՏՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒ ԱԶԳԱՅԻՆ ԱԿԱԴԵՄԻԱ  
ՊԱՏՄՈՒԹԵԱՆ ԻՆՍՏԻՏՈՒՏ

ՀԱՅԿ ՂԱԶԱՐԵԱՆ

ԿԵՍԱՐԻՈՅ

ՆԱԽՃԻՐՆԵՐԸ

*Էջեր օրագրէս*

ՄԵՍՐՈՊ ԱՐԶ. ԱՇԽԵԱՆ  
ՄԱՏԵՆԱԸԱՐ

101



ARCH. MESROB ASHJAN  
BOOK SERIES

101

*Տպ. աղ. 101*

ԵՐԵՎԱՆ  
ՊԱՏՄՈՒԹԵԱՆ ԻՆՍՏԻՏՈՒՏ  
2014

ՀՏԴ 941(479.25)

ԳՄԴ 63.3(2Հ)52

Ղ 158

**Խմբագիր՝ Եփրեմ Արք. Թապաբեան  
Անգլերեն թարգմանությունը՝ Սոսի Ղազարեան**

**Ղազարեան Հայկ**

**Ղ 158** Կեսարիոյ նախնիքները (էջեր օրագրէս)/ Հ. Ղազարեան. –Եր.:  
Պատմ. Ինստիտուտ. – 2014, 168 էջ + 69 նկ.:

Հատորը կ'ընդգրկէ 1915-1922 թթ. ժամանակահատուածի մէջ ցեղասպանութեան և  
գաղթականութեան պատմութեան դրուագներ:

Հատորը պատրաստուած է ՀՀԳԱԱ Պատմութեան Հիմնարկի աշխատակիցներու եւ  
մասամբ ալ այլ հաստատութիւններու մէջ աշխատող մասնագէտներու գործակցութեամբ:

Այս գիրքը նախատեսուած է հասարակութեան լայն շրջանակի, ինչպէս նաեւ  
Բարձրագոյն կրթութեան հետեւող ուսանողներուն համար:

This manual is a work of historical facts. The scenes are actually taken from real events. It is intended to raise the fundamental questions to overcome the dreadfulness of the Armenian Genocide by examining the legally recognized historical bases and approaches, and for those who claim their lawful rights from the perpetrators of the Armenian Genocide; to Scholars of the Armenian Genocide, and for a wide array of students specially of higher education and readers at large. The volume encompasses the period of history of the Genocide and refugee experiences between 1915-1922.

ՏԴ 941(479.25)

ԳՄԴ 63.3(2Հ)52

ISBN 978-99941-73-94-5

©ՀՀ ԳԱԱ պատմութեան ինստիտուտ, 2014

# ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹՅՈՒՆ

|                                     |    |
|-------------------------------------|----|
| Սրտի խօսք .....                     | 3  |
| Կենսագրություն .....                | 6  |
| Կեսարիոյ նախնիները                  |    |
| Էջեր օրագրէս .....                  | 8  |
| Գաղթականութեան առաջին Կարաւանը դէպի |    |
| Տիգրանակերտ .....                   | 37 |
| Ողբ Հայաստանի                       |    |
| Վարդանանցի առաւօտ .....             | 84 |
| Յարգանք հայ աշխատաւորին .....       | 86 |
| Կոտրուած հայելին .....              | 88 |
| Վկայութիւններ .....                 | 90 |

## CONTENTS

|                                                    |     |
|----------------------------------------------------|-----|
| Forward .....                                      | 95  |
| Bibliography .....                                 | 98  |
| The black days of Haig Ghazarian .....             | 100 |
| The first deportation caravan to Digranakerd ..... | 122 |
| Lamentations on Armenia                            |     |
| Vartanants morning .....                           | 158 |
| The broken mirror by Haig Ghazarian                |     |
| February 28 <sup>th</sup> , 1933, Damascus .....   | 160 |
| Testemonies .....                                  | 163 |

ՀԱՅԿ ՂԱԶԱՐԵԱՆ  
ԿԵՍԱՐԻՈՅ ՆԱԽՃԻՐՆԵՐԸ

*Էջեր օրագրից*

HAIG GHAZARIAN  
THE CAVERNS OF GESARIA

*Pages from my diary*

Համակարգչային ձևավորումը՝ Ն. Ադամյանի  
Տպագրիչ՝ Լ. Մուրադյան

Ստորագրված է տպագրության 08.04.2014 թ.:  
Տպաքանակը՝ 200 օրինակ:

ՀՀ ԳԻՏՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԱԶԳԱՅԻՆ ԱԿԱԴԵՄԻԱ  
ՊԱՏՄՈՒԹՅԱՆ ԻՆՍՏԻՏՈՒՏ  
ИНСТИТУТ ИСТОРИИ НАН РА  
INSTITUTE OF HISTORY OF NAS RA

---

ՀՀ, 0019, Երևան, Մարշալ Բաղրամյան պող. 24/4  
RA, 0019, Երևան, просп. Маршала Баграмяна 24/4  
24/4, Marshall Baghramyan Ave., 0019, Yerevan  
<http://www.academhistory.am>